

ПРАЦОУНАЕ СЯЛЯНСТВА, НАША СОВЕЦКАЕ СЯЛЯНСТВА, КАНЧАТ І БЕСПАВАРОТНА СТАЛА ПАД ЧЫРВОНЫ СІЯГ СОЦЫЯЛІЗМА

«СА ЗІМНЕННЕМ БЛАТКАМ БАБАЛЫ ЗІКЛА ГАЛЕ-
ЧА У ВЕСЦІ. ЛЮБІ СЕЛЯНІН, КАЛГАСНІК ІШ АНАСОФ-
ШІ МАЕ ЦЯПЕР МАГЧЫМАСЦЬ ЖЫЦЬ ПАЛЮДСКУ, КАЛІ
ВІ ТОЛБІ ХОЧА ПРАЦАВАЦЬ ЧЭСНА, А НЕ ЛОДЫГІТАЦЬ,
НЕ БАДЗІЦА І НЕ РАСБІГАДАЦЬ. КАЛГАСНАЕ ДАБРО»
(СТАЛІН).

1934 год зробім пераломным годам у развіцці жывёлагадоўлі

Орша 28 студзеня. (Па тэле-
фону ад наш. кар.)
Сёння пры падтрымцы Аршан-
скай МТС адбыўся партоўны сход
МТС разам з камсамольцамі і бес-
партыйнымі актывам: старэйшымі
калгасцаў, арганізмамі і т. д.
На сходзе прама, цвёрдым па-
казам тав. СТАЛІНА на XVII з'ездзе
ВКП(б) і вынікі XV з'езда КП(б) Б.
З выключнай увагай удзельнікі
сходу заслухалі інфармацыю аб
дакладзе тав. СТАЛІНА.
Выступаўшы ў спрэчках
ўдзельнікі сходу адзначылі вы-
ступленне тав. СТАЛІНА ў якасці
аўтарытэтных узятых тав.
Сённяшні пытанні ў галіне сель-
скай гаспадаркі, асабліва ў галіне
развіцця жывёлагадоўлі. У сваім
зварце тав. Сталіну і XVII з'езду
сход сказаў:

«Тав. Сталін, тав. Сталін, аб
жывёлагадоўлі поўнаасноўна адно-
сцца і да нас... У адказ на тав.
Сённяшні 1934 г. пераломным
годам у развіцці жывёлагадоўлі
мы абавязваем сталінскі паход».

Асноўнымі задачамі паходу схода
памяніў наступнае: веданні і па-
няццямі нашых палітычных і па-
ўнасна ліквідаваць абсалютную і
ўраўніваючы ў дэталі жывёлы;
ўсталяваць сістэматычны кантроль
за дэталі жывёлы, які павінен
ажыццяўляцца непасрэдна стар-
шынствам калгасцаў; устанавіць кан-
троль за гадоўляй маланяка па
контрактнай да бескароўных, а
таксама і ў тых калгасніках, якія
атрымаць палітыку па контрактах;
дэталі: дабіцца, каб к канцу XVII
з'езда ў калгасцах зоны МТС не бы-
ло ні аднаго бескароўнага; 8 сака-
віка правесці агляд кароў і цялят
ва ўсіх калгасцах, праіраваць леп-
шыя работнікі калгасцаў жывё-
лагадоўлі.

Усе гэтыя мерапрыемствы накі-
раваны на тое, каб забяспечыць са-

З такою праграмай нельга не перамагчы

Адказ калгаснікаў-ударнікаў Новадворскага сельсовета, Менскага раёна, на дакл. тав. Сталіна

Мы калгаснікі сельгасарцелья «ПЕРШАЯ КОН-
НАЯ», «ЧЫРВОНЫ БАЕЦ» і «ПЯЦГОДКА ЗА 4 ГА-
ДЫ», Новадворскага сельсовета, Менскага раёна, аз-
наёмлілі са справядлівым дакладам тав. СТАЛІНА
на XVII з'ездзе ВКП(б).

З вялікай неадраўляючы чынам мы гэтага дакла-
да. Мы ведалі, што ў сваім выступленні на з'ездзе леп-
шых сельгасарцелья, нашых кіраўнікоў, лепшых сыноў
іраіны Совету, наш любімых правяды і настаўнік
тав. СТАЛІН падарыў прайдзены шлях больш-
шэці перамог і наміцці баявую праграму далей-
шай барацьбы за светлую будучыню ўсіх працоўных,
за пабудову бласлававага сацыялістычнага грамадства.

Нам мы сёння чыталі словы тав. СТАЛІНА аб
тым, што знікла старая вяска, зніклі старыя знатныя
фігуры кулака-эксплуататара, пільвера-кравасоса, куп-
ца-спекуланта, бабошні-ўродніка, цяпер знатныя лю-
дзі з'яўляюцца дзесяці калгасцаў і саўгасаў, шпак і
клубаў, старшын трактарысты і камбайнеры, бригадзі-
ры па паліводству і жывёлагадоўлі, лепшыя ударнікі
і ўдзельнікі калгасных палёў, мы мімаволі ўспомнілі
аб нашай старой вясцы і параўналі яе з цяперашнімі
нашымі жыццём.

І ў нашай вясцы «Новы двор» замест знатных фі-
гур кулака Герасімовіча, Цішкевіча, гэтых эксплуата-
тару-кравасосаў, зараз сапраўды знатныя фігу-
ры з'яўляюцца лепшыя калгаснікі-ударнікі ШАБАНА
АЛЕКС, ДУБРОСКИ АНДРЭЙ, МАЛАШЭВІЧ ІВАН,
ЧЫСТЫ РЫГОР, ТЫЛІДУС КАЦАРЫНА, якія сваёй
сумленнай працай ужо заваявалі сабе заможнае кал-
гаснае жыццё.

Кулак і яго агентура, розныя антысавецкія элемен-
ты імкнуліся пераадрываць нашы паспяхоўныя буды-
нствы. Кулак Герасімовіч імгн прыказаў усе сілы,
каб разбурыць знутры наш калгас «Першая конная»
каб не дапусціць паліпшэння матэрыяльна-бытавых
і культурных умоў нашага жыцця.

Мы ў свой час не здалі завастрыць развоўчы-
ную пільнасць на барацьбе з класавым ворагам. Толькі
дзякуючы партыі, дзякуючы нашаму дарогаму тав.
СТАЛІНУ, паслаўшы нам на дапамогу стойкіх, вы-
праваных большавікоў-палітдэлаўцаў, мы пад іх кі-
раўніцтвам здалі ўбарць з дарогі класаво-воражыя
элементы, ачысцілі нашы калгасы ад кулакаў і іх
агасцаў, стаяць моцна на шлях да калгаснай заможна-
сці.

СТВОРАНЫ ПРАПАСЫЛКІ ДА ДАЛЕЙШАГА РОСТА

Цяпер мы ўжо можам сказаць, што становімся са-
праўды большавіцкімі калгасцамі, што заваяваем свет-
лае заможнае жыццё.

У 1933 годзе мы дэтармінава развіццём у дзяр-
жавай і за работу МТС. Калгаснікі «ПЕРШАЯ КОН-
НАЯ» атрымалі на працягу 3,6 кіла ярама, 14,8 кі-
ла бульбы, Калгаснікі «ЧЫРВОНЫ БАЕЦ» — 5 кі-
ла ярама, 19 — бульбы, 2 — гарбушы. Гэта вялікая
рада і чыста культура і шчыра праца.

У гэтым годзе ўраджаннасць па калгасу «Перша-
я конная» складала: жыта 13,29 цэнтнераў з гектара,
пшаніца — 13,88, ячмень — 13,66, авёс — 10,7, бульба
— 94,3 цэнтнера.

Мы глыбока ўпэўнены ў тым, што ніхто ніякі вы-
конкасць укарані нашых любімых правяды і на
стаўніка аб пераходзе ад агульнага расшырэння плі-
шчы і паліпшэння апрацоўкі зямлі, да ўкаранення
правільнага сельгасарцелья і папару, падняцця ўраджа-
насці, мы дабімся ў гэтым годзе яшчэ большых да-
сягненняў, яшчэ лепшага ўраджаю.

УКАЗАНЫ Тав. СТАЛІНА з'яўляюцца для
НАС БАЯВОЙ ПРАГРАМАЙ НАШАЙ ШТЭДЗЕННАЙ
РАБОТЫ ПА ПАДРЫХОТЦЫ І ПРАВДЗЕННЮ ВЕ-
НАВОЙ СЯБЫ ДРУГОГА ГОДА 3-Я ПЯЦГОДКІ.
ТАКОЮ ПРАГРАМАЙ НЕЛЬГА НЕ ПЕРАМАГЧЫ.

Наш адказ на даклад тав. СТАЛІНА — гэта кон-
крэтыя самаабавязальствы, якія мы сёння бярэм
на себе ў падрыхтоўцы і правядзенні вясновай службы.
Мы абавязваемся ў бліжэйшыя дні дэталі спе-
цыяльна ачысціць насяння, дабіцца добрага за-
хавання яго да службы. Асабліва гэта датычыцца да на-
сяння бульбы. Мы правярэм цяпер нашы бурты з на-
сянням бульбы, каб быць упэўненымі, што яна зні-
кадзіцца ў добрым стане.

Рэмонт інвентара мы скончылі на пазней 5-га люта-
га. Да гэтага часу ва ўсіх калгасцах нашага сельсовета
паўнасна быць поўнасна гатовы да службы ўсе сельгас-
машыны, усе без выключэння інвентар.

Мы разумеем, што поспех высокага ўраджаю за-
многім залежыць ад уагнаення, сучаснай вывазі
гною на поле. І мы сёння з'яўляем, што поўнасна
выкананам плян вывазі гною ліх з калгаса, так і з ге-
рада. Калгас «ПЕРШАЯ КОННАЯ» абавязавецца вы-

«СПРАВА ЖЫВЁЛАГОДЛІ ПАВІНІ
РУКІ СЯ ПАРТЫІ. УСЕ НАШЫ РАБОТНІ
БЕСМАСТЫННЫ, МАЮЧЫ НА ПРАЗЕ. П
ВЕДАГАДОЛІ З'ЯВЛЯЮЦА ІНШЭ ТАКОЕ
ВАП ПРАБЛЕМАЙ, ЯКОЇ БЫЛА УЧОРА ГЭ
ПОСПЕХАМ ПРАБЛЕМА ЗЕРНАВАЯ».



НАЧАЛІТАДЗЕЛА Тав. МАУШЭВІЧ, САКРАТАР РК Кіліч
тав. БОЛКА і ДЫРЭКАР МТС тав. ШЫЛОК АГЛЯДАЮЦЬ АДРА-
МАНТАВАНЫ ТРАКТАР. (Клімавічы).

Гатоўнасцю да службы калгаснікі Аршаншчыны адказваюць на адкрыццё з'езда

Орша 27. (Па тэлефону ад
наш. кар.)
У адказ на адкрыццё XVII з'е-
зда ВКП(б) і даклад тав. СТАЛІНА
ўрада калгасцаў раёна праводзіць
праверку выканання ўзятых на з'ездзе
да службы буды, працы і агаро-
ніцы, а ўкаранення палітыкі, пра-
цы работ, прама, тав.
каданія, а выдзеленыя са-
да выкапаць кожнай ра-
Брыгада Касцюка садова
сёння выхадць у полад

Па заключным сходах арганіза-
ці адпавядалі выдатныя добрыя ад-
посіны да работы камітэ Трусю
калі забавоўчы свочаснае рмяно
уюно калгаснага інвентару. Трусю
ко прэзінваў 150 руб.

У адказ на адкрыццё XVII з'е-
зда ВКП(б) калгаснікі раёна на са-
бе абавязалі ў бліжэйшыя дні
дэталі вывазі гною ў часе
вага вывада пшаніцы.

У адказ на адкрыццё XVII з'е-
зда ВКП(б) калгаснікі раёна на са-
бе абавязалі ў бліжэйшыя дні
дэталі вывазі гною ў часе
вага вывада пшаніцы.

ПЕРАТВОРЫМ ПАЛЕССЕ У ПЕРАДАВЫ РАЁН БССР

МОЗЬР, 28. (Па тэлефону ад наш.
кар.)
25 студзеня адбыўся з'езд лепшых
калгаснікаў-ударнікаў, якіх у
підтрымку Дзяржаўскай МТС на
альце прысутнічала 250 калгасні-
каў-ударнікаў і няль 50 чал. гэсцяў
ад чырвоармейскіх паддзін
дачы, лепшыя ударнікі МТМ і кур-
санты курсу калгасных бригадзі-
раў.

З'езд быў прысвечан двом гіста-
рычным датам: вынікам 15 з'езда
КП(б) і адкрыццю 17 з'езда
ВКП(б), з'езда пабудовы бласлава
га сацыялістычнага грамадства.
З'езд прайшоў з надзвычайным
удавым творчай аітуацыяй і энту-
зіязма. Гэты з'езд быў выраіжэннем
правільнасці і тэрмаства генера-
льнай лініі партыі і пеніскай іста-
пліны, выраіжэннем гаспадарчага,
культурнага і палітычнага росту
калгасцаў; выраіжэннем бязмежна-
сці і аднаснаці шырокіх калгас-
ных мас тав. Сталіну — першаму
калгасніку, прэзідыру сучаснага
прапарыята, які ўзяў вялікі сінг-
пенізма за ахаладзешых рук на-
шага Леніна і пад гэтым оубам
вядзе краіну Совету да камунізма.

Глядзіш на гэты з'езд і мінавалі
ўспамінацца Палессе дарэвоўна-
ных часоў, з непразрытым істра-
блотама, з непразрытым дарэвоў-
нага Палессе баскултурна і цемна. Ву-
стае вобраз цемнага, непразрытага,
прыгнечанага царствам палесся.
Гэта прайшло і больш ніколі не
верніцца.

Зараз на палесскіх палях гудуць
стабілы коні МТС. Яны ўзнішчылі
целіну і руйнулі палесскую глу-
зю, існуюць сацыялістычную культуру і
заможнае жыццё новай калгаснай
вёскі. Палессе не прыца, але яна
траба шмат працаваць, каб ара-
біць Палессе адным з перадавых ра-
ёнаў Беларусі.

З назавычайнай энтузіязменасцю
слухалі ўдзельнікі з'езда даклад на-
чальніка паддзіннага ўа. СІДАРА
ВА аб рабоце 15 з'езда КП(б) Б
на вясковых прадметах сацыялістычна-
га будаўніцтва Беларусі. З энтузі-
язмай і любовю сустракі калгаснікі
слова тав. ГІАЛО на з'ездзе аб Па-
лессе:

«Мы павіны значна паста-
віць на ногі НАША ПАЛЕССЕ
КАБ ЯНО СТАЛА РАЕНАМ, ВЫ-
ТВАРАЮЧЫМ ЗЕРНАВАЯ КУЛЬ-
ТУРА».

Падвоім тэмпы падрыхтоўкі да вясны

ГАРАДОБ. (Па тэлефону)
У адказ на адкрыццё XVII парт-
з'езда і даклада тав. СТАЛІНА на
з'ездзе і калгасу Гарадоўскай
МТС падвоім тэмпы падрыхтоўкі
да вясны.

Падтрымаў прыняў рад мер,
каб рамонт 101 трактара на
што-б та ні стала закончыць да
10 лютага, а 30 трактараў Га-
радоўскай МТС—да 1 лютага, пры-
чалпы інвентар да трактараў і
калгасны інвентар—да 15 лю-
тага.

Вядлія работа праводзіцца за-
раз падтрымаў на складанню
вытворча-фінансавых планаў у
калгасцах, давадзеным заданніям да
брыгад, звянуў і асобных кал-
гаснікаў і на заключноне дага-
вароў паміж МТС і калгасцамі.
У раёне праводзіцца месячныя

СТРЫМАЛІ СЛОВА

Трактар доўга не аднаваляў. Яго
вазавалі ў дзень раз, але ён не ру-
хаўся. Пасля палітычна абавязу ма-
тор аглядаў і сшыаўся. Брыгадзір
завяваўся, зноў аглядаў і сшыаўся,
аднаў частка, залезаў у сталёвы
бурт машыны, — шукаў прычыны,
чаму гудзе магар. Нама трэна за
воду трактар парываў і чына з'яў-
чэў і, узяўшы чынае онежны пил, іра-
нуўся наперад.

— Ого, павышоў дэталі...
— Ого-го-о...
Рабочыя беглі за машынай, маха-
лі рукам і радона крычалі.

Да капітальнага рамонту пра-
чэды прэзідэнт «Фардзона» і бы пры-
мушым быць гадзіні вазіць іх на
калі маставой. І калі пасля гэтага
магар прадаваў роўна і бескароў-
на, працаваў бездоўрава. Усе іна-
шыя часткі трактара, яго аздавалі ў
гараж. Машыны падваў акт, што
машына прынята.

У гэтым годзе ў Клімавіцкай МТМ
на яснае рамонту аэрыта асаблі-
ва ўважліва трактар агля-
даў дэталі машыны, нотым
калі. Пасля работы ма-
рава аглядаўся, і правяралі
сшыаўся магар і выраіжэннем паліп-
шэнца акт прыняты.
Прыняты трактар аглядаўся ад
брам і фарбуецца мадэльнай фарбай.

Д.ЕМ І НОЧУ ГУДУЦЬ МАТОРЫ

Уначы МТМ яра свечіцца элек-
трычнымі алічкі. Чырванія гарыць
над паліцыі будынка выліная
пацярэвага вясла. Спаны цагля-
ныя карпусы арымаць ад пуга за-
ведзеных матараў. Майстэры пра-
цею поўным холам і днём і нотчу.

XV з'езд КП(б) Б і XVII з'езд
ВКП(б) работні і ГР сустракалі
ліліным удальмам прадоўжана энтузіяз-
ма. Яны да браўчытае абавязанне:
да XV з'езда КП(б) Б выкончыць
капітальнае рамонту не менш 80
проц усеа трактарнага парка.

Лепшыя брыгады — аэрытаў
камуна Раўнава, брыгады Галкоў-
скага, Цімашэна, такарна — Лі-
чэнава і калгасцаў — Черткова
абавялі себе ўражэннем іма XV з'е-
зда КП(б) Б. У майстэрні звалася
хваля сацыялістычна. Спаворнічкі
брыгады з брыгад, асобна раба-
чыя ўзятны брыгады.
Спрынжыя парма трэа работчы на
су на абавы матара асчыта 30-20
гэдына маган-растарачнара пра-
бота. Арганізавана палітычна і
школа тэхнуікама. Арганізаваны па-
стаўныя брыгады. Брыгадзірамі па-
стаўлі лепшых правераных ка вы-

Дзяржаўна-калібрарская машына ЦРТ-БС-42

